

647430-2026 - Javni razpis

**Nemčija – Storitve zagotavljanja osebja vključno z začasnim osebjem –
Hostessendienstleistungen
OJ S 182/2026 21/09/2026
Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Storitve**

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Hamburg Messe und Congress GmbH

E-naslov: ausschreibungen@hamburg-messe.de

Pravna vrsta kupca: Javno podjetje, ki ga obvladuje lokalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Gospodarske zadeve

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Hostessendienstleistungen

Opis: Gegenstand der Ausschreibung sind Hostessen- und in geringem Umfang Kontrolldienste für Veranstaltungen auf dem Messegelände und im CCH (CCH - Congress Center Hamburg) der HMC (Hamburg Messe und Congress GmbH). Für begleitende Veranstaltungen und Events kann ein Einsatz in anderen Veranstaltungsstätten im Hamburger Raum erfolgen.

Identifikator postopka: 137cc1f0-6672-4965-9743-29ff1f75245a

Predhodno obvestilo: 550877-2020

Notranji identifikator: 2026-02

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 79620000 Storitve zagotavljanja osebja vključno z začasnim osebjem

Dodatna klasifikacija (cpv): 55520000 Storitve priprave in dostave hrane, 79620000 Storitve zagotavljanja osebja vključno z začasnim osebjem, 79952000 Storitve, povezane z dogodki

2.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Hamburg

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: #Bekanntmachungs-ID: CXS0YBVDYYVZHJED# Weitere Informationen ergeben sich aus den Vergabeunterlagen.

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo

Kršitev obveznosti, določenih na podlagi izključno nacionalnih razlogov za izključitev: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Sodelovanje v hudodelski združbi: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Teroristična kazniva dejanja ali kazniva dejanja, povezana s terorističnimi dejavnostmi: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Pranje denarja ali financiranje terorizma: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Goljufije: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Korupcija: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Delo otrok in druge oblike trgovine z ljudmi: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom davkov: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom prispevkov za socialno varnost: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Kršitev obveznosti na področju okoljskega prava: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Kršitev obveznosti na področju socialnega prava: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Kršitev obveznosti na področju delovnega prava: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Plačilna nesposobnost: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Sredstva upravlja stečajni upravitelj: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Poslovne dejavnosti so začasno ustavljene: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Položaj, ki je v skladu z nacionalno zakonodajo podoben stečaju: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Huda kršitev poklicnih pravil: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Dogovori z drugimi gospodarskimi subjekti z namenom izkrivljanja konkurence: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Nasprotje interesov zaradi njegovega sodelovanja v postopku oddaje javnega naročila: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Neposredno ali posredno sodelovanje pri pripravi tega postopka oddaje javnega naročila: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Predčasna odpoved pogodbe, odškodnina ali druge primerljive sankcije: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

Napačno prikazovanje, prikrivanje informacij, nezmožnost predložitve zahtevane dokumentacije ali pridobivanje zaupnih informacij o tem postopku: siehe Anlage "Eignungsvordruck" , hier: Punkt 3 "Ausschlussgründe"

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: Hostessendienstleistungen

Opis: Die Leistungen umfassen: - Hostessendienste (Messe und CCH) - Standhostessen für Aussteller - Ordnungsdienstliche Aufgaben für den Bedarf der HMC (Eigen- und Gastveranstaltungen) sowie für Aussteller.

Notranji identifikator: 2026-02

5.1.1. **Namen**

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 79620000 Storitve zagotavljanja osebja vključno z začasnim osebjem

Dodatna klasifikacija (cpv): 55520000 Storitve priprave in dostave hrane, 79620000 Storitve zagotavljanja osebja vključno z začasnim osebjem, 79952000 Storitve, povezane z dogodki

Možnosti:

Opis možnosti: AÜG Leistungen

5.1.2. **Kraj izvajanja**

Mesto: Hamburg

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

5.1.3. **Predvideno trajanje**

Datum začetka: 01/02/2027

Datum zaključka trajanja: 31/12/2030

5.1.4. **Podaljšanje**

Največje število podaljšanj: 2

Dodatne informacije o podaljšanju: Einseitiges Recht, den Vertrag zweimalig, um ein weiteres Jahr zu verlängern.

5.1.6. **Splošne informacije**

Gre za ponovljeno javno naročilo

Opis: Voraussichtlich im Jahr 2031.

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Se ne zahteva
Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

Informacije o prejšnjih obvestilih:

Identifikator prejšnjega obvestila: 550877-2020

Dodatne informacije: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. **Strateško javno naročanje**

Namen strateškega javnega naročanja: Zmanjšanje okoljskih vplivov

Opis: Treibhausgas-Bilanzierung, Mobilität

Namen strateškega javnega naročanja: Doseganje socialnih ciljev

Opis: Arbeitssicherheit & Gesundheitsschutz, Menschenrechte, Vielfalt & Antidiskriminierung

Pristop k zmanjšanju vplivov na okolje: Drugo

Spodbujani socialni cilj: Drugo

5.1.9. **Merila za izbor**

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Vpis v trgovski register

Opis merila za izbor: Handelsregistrauszug (Mit dem Angebot; Keine oder anderweitige Formerfordernis): - Vorlage eines den Stand der letzten Änderung berücksichtigenden Handelsregistrauszuges, im Falle einer Kommanditgesellschaft auch der entsprechende Nachweis der Komplementärgesellschaft (soweit im Handelsregister eingetragen)

Merilo: Vpis v ustrezen profesionalni register

Opis merila za izbor: Gewerbeanmeldung oder eines vergleichbaren Nachweises (Mit dem Angebot; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Vorlage einer Gewerbeanmeldung oder eines vergleichbaren Nachweises (nicht erforderlich bei Vorlage eines Handelsregistrauszuges).

Merilo: Zavarovanje za poklicno tveganje

Opis merila za izbor: Nachweis Betriebshaftpflichtversicherung (Mit dem Angebot; Mittels Dritterklärung): Nachweis einer branchenüblichen Betriebshaftpflichtversicherung gem. den Vorgaben in den Angebotsbedingungen sowie dem Vertrag.

Merilo: Delež podizvajanja

Opis merila za izbor: Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen (bei Bedarf) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Die Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen ist bei Bedarf vollständig ausgefüllt und unterschrieben einzureichen.

Merilo: Potrebno dovoljenje ali članstvo v določeni organizaciji za servisne pogodbe

Opis merila za izbor: Vorlage der Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung (Mit dem Angebot; Keine oder anderweitige Formerfordernis): Vorlage der Erlaubnis zur Arbeitnehmerüberlassung; soweit eine solche nicht vorliegt bzw. die vorliegende Erlaubnis die ausschreibungsgemäße Arbeitnehmerüberlassung nicht ausreichend abdeckt, plausible Darstellung des Bieters, wie die Erlaubnis rechtzeitig vor Leistungsbeginn (01.02.2021) erlangt werden soll.

Merilo: Povprečna letna delovna sila

Opis merila za izbor: Formblatt Personelle Ausstattung (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Darstellung der Zahl der in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Berufsgruppen. Das Formblatt ist vollständig ausgefüllt und unterschrieben einzureichen.

Merilo: Povprečni letni promet

Opis merila za izbor: Formblatt Umsatz (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Eigenerklärung zum Umsatz der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre insgesamt sowie zum Umsatz der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre bezüglich solcher Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind, auf dem beigegeführten "Formblatt Umsatz".

Merilo: Reference o določenih storitvah

Opis merila za izbor: Referenzen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Der Bieter hat mindestens drei Referenzen über vergleichbare Leistungen aus den letzten drei Jahren vorzulegen. Die Referenzen müssen aus dem Messe-, Kongress- oder Veranstaltungsbereich stammen. Für jede der nachfolgend genannten Veranstaltungsarten ist mindestens eine Referenz einzureichen: - Internationale Messeveranstaltung mit mehreren Veranstaltungstagen und mindestens 30.000 Gesamtteilnehmenden - Internationaler oder nationaler Kongress bzw. Fachmesse mit mindestens 1.200 Gesamtteilnehmenden

einschließlich Saalbetreuung und/oder VIP-Service - Großveranstaltung/Event mit mindestens 500 Gesamtteilnehmenden (z. B. Hauptversammlung, Kulturveranstaltung oder vergleichbare Veranstaltung) Für jede Referenz sind mindestens folgende Angaben zu machen: - Bezeichnung der Veranstaltung - Auftraggeber - Veranstaltungszeitraum - Gesamtteilnehmerzahl - Art und Umfang der erbrachten Leistungen - Beschreibung der durch den Bieter erbrachten Betreuungs- und Serviceleistungen unter Darstellung der Erfahrungen in unterschiedlichen Veranstaltungsformaten (insbesondere Messen, Kongresse, Fachmessen, Großveranstaltungen sowie VIP-, Protokoll- und Saalbetreuung) - Anzahl des eingesetzten Personals - Auftragsvolumen des Bieters - Ansprechpartner des Auftraggebers mit Kontaktdaten für etwaige Referenzrückfragen Die Referenzen müssen hinsichtlich Art, Umfang und Komplexität mit den ausgeschriebenen Leistungen vergleichbar sein.

Merilo: Ukrepi za zagotavljanje kakovosti

Opis merila za izbor: Nachweis qualifiziertes und geschultes Personal und Weiterbildung (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Vorlage von Nachweisen aus denen hervorgeht, dass der Bieter über qualifiziertes und geschultes Personal verfügt, das Personal aus- und weiterbildet und die Qualität der Leistung überprüft und sicherstellt.

Merilo: Delež podizvajanja

Opis merila za izbor: Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen (bei Bedarf) (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Die Verpflichtungserklärung anderer Unternehmen ist bei Bedarf vollständig ausgefüllt und unterschrieben einzureichen.

Merilo: Reference o določenih storitvah

Opis merila za izbor: Referenzen

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 12/10/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YBVDYYVZHJED/documents>

Sprotni komunikacijski kanal:

Spletni naslov: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YBVDYYVZHJED>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://satellite.dtv.de/Satellite/notice/CXS0YBVDYYVZHJED>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročstva: Im Falle einer Beauftragung hat der Bieter eine Betriebshaftpflichtversicherung im Sinne des § 102 in Verbindung mit § 100 des Versicherungsvertragsgesetzes, die ihm Versicherungsschutz für sämtliche Personen-, Sach- und Vermögensschäden, die der HMC oder einem Dritten aus oder im Zusammenhang mit der Erfüllung seiner Pflichten nach Maßgabe des abzuschließenden Vertrages entstehen und für die er nach den gesetzlichen Vorschriften haftet, gewährt, zu unterhalten. Die Betriebshaftpflichtversicherung hat mindestens folgende Versicherungssummen: (a)

10.000.000,00 Euro für Personen-, Sach- und Vermögensschäden in Bezug auf das Betriebs-/Produkthaftpflicht und Umwelthaftpflichtisrisiko (b) 500.000,00 EUR für Tätigkeitsschäden im versicherungsrechtlichen Sinne (c) 500.000,00 EUR für reine Vermögensschäden, die im Zusammenhang mit der Erfüllung der Pflichten nach Maßgabe des abzuschließenden Vertrages entstehen (d) 500.000,00 EUR für reine Vermögensschäden aus der Verletzung von Datenschutzgesetzen (e) 100.000,00 EUR für das Abhandenkommen überlassener Sachen (f) 300.000,00 EUR für das Abhandenkommen überlassener Schlüssel und Karten Alle Versicherungssummen müssen je Schadensfall und 2-fach maximiert für alle Schäden eines Versicherungsjahres zur Verfügung stehen. Sollte die Betriebshaftpflichtversicherung mit den vorgenannten Deckungssummen zum Zeitpunkt der Einreichung des Angebotes noch nicht bestehen, ist mit dem Angebot, neben der Vorlage des Nachweises der bestehenden Versicherung in Kopie, zusätzlich eine unterschriebene Erklärung des Bewerbers einzureichen, wonach dieser sich im Falle der Auftragserteilung zum Abschluss einer den vorstehenden Anforderungen entsprechenden Versicherung verpflichtet.

Rok za prejem ponudb: 20/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 28 Dnevi

Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:

Po presoji kupca se lahko vsi manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje. Dodatne informacije: Soweit zulässig, behält sich der Auftraggeber dabei vor, nicht vorgelegte Erklärungen und Nachweise von den Bietern nachzufordern. Hierauf haben die Bieter aber keinen Anspruch; sie können nicht darauf vertrauen, dass der Auftraggeber von seiner Befugnis zur Nachforderung Gebrauch macht.

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščenega zaposlovanja: Ne Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Einzureichende Unterlagen: - Eigenerklärung Tariftreue - Eigenerklärung zu Russland-Sanktionen - Preis- und Mengenmatrix - Angebotsdeckblatt - Nachhaltigkeitskonzept - Umsetzungskonzept - Eigenerklärung zu Russland-Sanktionen

Elektronsko izdajanje računov: Obvezno

Uporabljeno bo elektronsko naročanje: da

Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Okvirni sporazum brez ponovnega odpiranja konkurence

Največje število udeležencev: 1

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za mediacijo: Vergabekammer bei der Finanzbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg

Organizacija za revizijo: Vergabekammer bei der Finanzbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg

Informacije o rokih za revizijo: Es wird darauf hingewiesen, dass ein Antrag auf Nachprüfung zur Vergabekammer gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 GWB unzulässig ist, soweit - der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der

Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt wurden; - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt wurden; - mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Hamburg Messe und Congress GmbH

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Vergabekammer bei der Finanzbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Hamburg Messe und Congress GmbH

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Hamburg Messe und Congress GmbH

Registrska številka: DE81121412

Poštni naslov: Messeplatz 1

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 20357

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

Kontaktna točka: Abteilung Purchasing

E-naslov: ausschreibungen@hamburg-messe.de

Tel.: +49 4035692351

Spletni naslov: <https://www.hamburg-messe.de>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Vergabekammer bei der Finanzbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg

Registrska številka: t: +49 4042823-1690

Poštni naslov: Adolphsplatz 3-5

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 20457

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

Kontaktna točka: Vergabekammer bei der Finanzbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg

E-naslov: vergabekammer@fb.hamburg.de

Tel.: +49 4042823-1690

Faks: +49 404279-23080

Spletni naslov: <https://www.hamburg.de/service/info/11725152/>

Vloge te organizacije:

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

8.1. ORG-0003

Uradno ime: Vergabekammer bei der Finanzbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg

Registrska številka: t:+49 4042823-1690
Poštni naslov: Adolphsplatz 3-5
Mesto: Hamburg
Poštna številka: 20457
Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)
Država: Nemčija
E-naslov: vergabekammer@fb.hamburg.de
Tel.: +49 4042823-1690
Faks: +49 404279-23080
Spletni naslov: <https://www.hamburg.de/service/info/11725152/>

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

8.1. ORG-0004

Uradno ime: Vergabekammer bei der Finanzbehörde der Freien und Hansestadt Hamburg
Registrska številka: t: +49 4042823-1690
Poštni naslov: Adolphsplatz 3-5
Mesto: Hamburg
Poštna številka: 20457
Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)
Država: Nemčija
E-naslov: vergabekammer@fb.hamburg.de
Tel.: +49 4042823-1690
Faks: +49 404279-23080
Spletni naslov: <https://www.hamburg.de/service/info/11725152/>

Vloge te organizacije:

Organizacija za mediacijo

8.1. ORG-0005

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83
Mesto: Bonn
Poštna številka: 53119
Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Država: Nemčija
E-naslov: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tel.: +49228996100

Vloge te organizacije:

TED eSender

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: d98d3941-4087-4d34-8487-0763ff5a8b22 - 01
Vrsta obrazca: Javni razpis
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Podvrsta obvestila: 16
Datum pošiljanja obvestila: 18/09/2026 14:22:43 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas
Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 647430-2026

Številka izdaje UL S: 182/2026

Datum objave: 21/09/2026